



特定非営利活動法人

たはら国際交流協会広報誌

Tahara International Association



Bridge

かけ橋

第 107 号
2019. 3 月

田原市田原町汐見5番地
(田原文化会館内)

Tel ▶ 0531-22-2622

Fax ▶ 0531-22-2625

E-mail ▶ info@tahara-tia.jp

たはら国際

検索

英会話教室に参加して

大羽美智子

習い事をしたいと思い「やさしい英会話」に参加しました。初めの頃は、先生の英語を聞き取れず、月2回の教室に楽しんで通うことができませんでした。今は、仲間ができて、少しずつ英会話に慣れて楽しくなってきました。

昨年は、姉妹4人でシンガポールに行きました。この機会に英語を使おうと思いましたが、いざとなるとなかなか英語が出てきません。唯一何回も使ったのが「写真を撮っていただけますか?」です。相手に通じるととても嬉しかったです。でも、失敗もありました。光のショーがよく見えなかったので「please sit down」と声をかけましたが、座ってもらえませんでした。「please」を使ったのでいいと思いましたが、気を悪くしたのでしょうか。後日、お願いをするときは、「Would you mind ~ing?」を使うといいですよと英会話の先生にアドバイスして頂きました。

田原でも外国の方をよく見かけるようになりましたが、話しかける自信がありません。単語や身振りだけでも通じるので勇気をもって会話できるように、これからも楽しんで英会話を勉強していきたいと思えます。



やさしい英会話

たはらの YOU

トゥアン トウイ リン さん

プロフィール

出身国▶ベトナム 来日年▶2012年

私は、ハノイ農業大学卒業後、農業の技術者として赤羽根の菊農家で働き、はや7年になります。来日当初は、日本語もわからず、食べ物も口に合わず、おまけにホームシックにかかり、げっそりやせてしまいました。しかし、私の周りには親切な日本人が多く、相談相手になってくれたり、食事に連れて行ってくれたりして、元気になりました。

日本の印象といえば、街並みがとてもきれいで、公園や道路にはゴミが散乱していません。それから豊かな自然と春の花見、夏のホタル、秋の紅葉、冬の雪景色と四季の移ろいが美しいことです。次に品質の高さです。工業製品は使いやすく、故障が少なく、安全性、環境負荷を考えて製造されています。農産物は規格がしっかりしていて、安全で安心な物が供給されています。食品には原産地表示や内容物表示、賞味期限が記載されており、安心して口にすることができます。

田原市は、気候が良く、人々は親切で住みやすいところです。来日して多くのことを学び、経験し少し大人になれたような気がします。



トゥアン トウイ リン さん

世界の料理教室を開催しました

タイ料理レストランのピアさん、ナーさんらを講師に迎え、2月10日(日)田原福祉センターで、タイの家庭料理を教わりました。日本人、外国人など40名が、日本人にも人気のグリーンカレー、パッタイ(タイ風焼きそば)、タピオカココナッツミルクを作りました。

日本人向きの辛さでの味付けでしたので「辛いけど美味しい!」と言いながら、楽しくタイ料理を食べました。講師が作って持ってきてくれたトムヤンクンも絶品でした。

食後は高校生のファイさんが、タイを紹介してくれました。参加者は「タイに行ってみよう」と大変興味深く聞き入っていました。



美味しくいただきます

東三河日本語スピーチコンテストで優秀賞、特別賞受賞

東三河5市から選ばれた外国人市民が、日頃感じていること、思っていることを話すスピーチコンテストが、1月27日(日)に新城文化会館で開催されました。田原市の代表2人は、高校生以上一般の部でアラノ ミッシェル モレノさんが優秀賞、グエン トゥー ハンさんが特別賞を受賞し、素晴らしい成績を収めました。



受賞者と応援団